



hildinat, un tad ari zik dascha laba mahtes meita, ta falot, paliku fehschot lihds pat firmeem mateem. Bet muhsu tautas meitu mahtes gan pareisi prot fawu usdewumu. Winas pareisi prot noswehrt, ta tafs ar sawahm meitizahm fehsch us turgus, un tamdehl tafs, fa ihstena tirgones, pret saweem prezis pirzejeem prot peelsahjigi istureetee. Un tas gan war buht laimigaks, nela taha meitu mahte, kuras besshi, jo besshi jawer wera wahrti, un kuras fehtina allash ja-eelaish tautas?!

Ta nu weesu usnemshanas fina mehs meitu mahtes waretu jo leeliskam usflawet; bet tadshu ta newena leeta naw pausale bes fasdos fliskas puses, ta ari daschau meitu mahtes atrodahs dascha ishchiba, us kuru nemar wis ar ihst labu prahu noskafitees, un tamdehl zereju, ta leelu leelai dolai nela tur nebuhs preti, tad ari ar kahdu wahrdizun us daschas meitu mahtes launo pusi aistradhu.

Ka jau fajisu, meitu mahtes pausale arweenu fapregechanahs fina spelehusch as loti leelu lomu. To nu gan ari ikweena meitu mahte buhs pati pee fewis nopratu, un tapehz tafs wifas, bes kahdas fewishkas pamahzibas un bes kahdeem preeskrafteem, proti tautahm wehrt wahrtus, prot tautas fakent, prot tautas zaur godachanu pee fewis fakist. — Bet te nu starp meitu mahtehm fahk rastees konkurenze. Tafs grib arweenu fawas lihdzenses weef'mihliba pahrspeht, un taha fina nu pee daudzahm meitu mahtehm cerodahs neleetiga isschkehrdiba, kura, tautahm besshi apmeklejot, tafs usmeli ar wifahm dsmiabm us fehlli; jo okur tafs pahrliezigi tautu zemtajas teef no „tautahm“ wifu wairak apmekletas. Ta nu noteek, ta tahaohm isschkehrdigah meitu mahtehm ne reti wifis labums teek opehstis un nodseris, un tomeht, meitas laist tautas, mas ween laimejahs. — No kom nu tas nah? — Tas nahk no tam, ta tagad now wis wairs wegee laiki, kur, pehz kahdas tautas dseefmas wahrdeem, brahlis par mahfinaas parahdischanu profsja 100 dahldeku. Tagad ir jouni laiki, jounas erafschau, — tagad dauds brahl, gribedami, lai winu mahsahs ahtraki iset tautas, issola tahn til un til simtus waj tuhfschus puhr. Mehs tagad dshwojam — naudas laikos, kur tilai top swerhs un mehris wifis ar naudu. Ta tad nu isschkehrdigahs nama mahtes, tautas sagaidot, tagad ne reti isschkehrdiba tifai fawu labumu, tautas besshi zemadomas ar gohrdumeem un kabrumem, un pee tam tehwa ayzirkli un naudas maks, ta ari meitas puhrs paleek — tukshi. Jouni puishchi meitu mahtes istabiu, kas arweenu teem leelzela malah atrodahs, fahk pamasam wairs ne-apmeflet, un meitu mahte nu stahw, brihnidamahs, tapehz tad winas meitizahm now wehl neweens ihstenaas atradees, jo ta tadshu darijus, fo ween eespehjusi. — Behdigi nu tilai noscheljoram meitu mahte dabon pahrliezinates, ta winas meitizahm truhst puhr burwigahs prezibas kandidatu magnetes, proti naudas. — Bet nu jau tas ir pa wehlu, — pa wehlu kraht un taurpit; jo tautas ziftahrt arweenu sagaidot, wifis labums istebrets, un bes tam wehl paradi, — ok, tee ir fa muhschiga nast! — Taha liskta nu schajos laikos cekuhst daschas meitu mahtes, kuras preesk fawem weesem pahrlieku uspurejuschos. Tapehz gan buhlu eewehlams, ta muhsu meitu mahtes arweenu isradstos widus zelu, tas ir: gan buht pret fawem weesem arweenu laiyas, bet ne wis isschkehrdigas. To daridamas, tafs ne ween ne-aismirstu fawu meitu puhras kraht willainites, dwelus, palogus, oudekkus, zimkus, seles un jitus derigus druhnu gabalus, bet ari atrautos, tur eweetot neezigas, swefchases modes leetinas, un to teefu aistaupiu labaki kahdu rublisches, kuras tagad, naudas laikos, prezibas kandidati maflet melle. Taha fina tad muhsu meitu mahtes buhlu ne ween weenpusgi, bet wifadi gahdojuschas par fawu lolojumu wehloko lablahjibu, un tafs tad katra fina netiktu no tautahm aismirstas, bet turperti besshi ween no tautahm dsiedetu tos jaukos glaimu wahrdus: „Meitu mahte, mahmulin, audse manu libgawin!“

## No ahrsemehm.

Firs Bismarks, fawu klufo muishu Friedrichshu un fawu weentuligo dshwi atfahdams, zaur Bruhjjas, Salzhjas, Austriaas un Bairjas galwas pilseftahm, Berlini, Dresdeni, Wihni un Minkni, braukdams, dewees us fawu wezak debla, grahsa Herberta, kahsahm. Berlini wilzeens apfahjahs tilai kahdu 15 minutes, un fiks Bismarks no wagonu tur nemas ne-isschah. Tomeht tas bija sworigs politisks notikums, un kaudis pa tuhfschhem bija eeraduschees dsefsszela pestahtnes preeskha un, polizejas aislegumu ne-eenehrodami, speedahs us peronu un zaur sawahm gawilehm, dsefshahm un runahm isschahja, taha mehra tautas fids winu tura mihiu. Dresdeni, kur nakti guleja, wifsch tizis fanems ar jo sposcheem godeem un jo skafahm gawilehm. Wifas celas plimina jahs gresni farogi, un slalgi goda-wahrti bija zelti. Pilseftahs galwa, ar wifem pilseftahs weetneem, mihiu wessi apfweizinadams, tam tuteja jo firsniq tunu; milfigs 1500 dsefdatu koris weesnizas preeskha noskandinaaja winam par godu daschas dsefmas; wifas pilseftahs bedribas ischahja ar 15 tuhst. Lahyohm nedisredti leelu lahpu gajenu. Firs pats tilai ar pahlelm laudis wareja atturet, fo tee ne-issuhds firsus un pahli ratus ne-aismilsta no dsefsszela pestahtnes lihds weesnizai, kur wifsch nakti gribaja pawadit. Sche us balkona statwot un laischu ne-aprakiamahs gawiles un firsniq mihlestibas usfauzeenus dsefrot, wez dsefsszela fids taha mehra tika aigrahsta, ta winam afaras riteja pahri waigeem, un wifsch, ar ihseem, firsniqem wahrdem pateidamees, fazija, ta tautas juhtas un domas, kuras wifsch dabolot redset, — taha tautas mihlestiba winam ejot wifelakais gods un mihlestibas atfahdnamus, kura wifsch par famu darbu un par wifem fawu muhschis puhlineem un gruhlineem warot pedishwot. — Bet netik ween Dresdeni, kas tak peeder pee Wahzijas, bet ari sweschos walas pilseftah, Wihne, wifsch ar leelisheim goda parahdijumem tizis fanems. No Wihnes Bismarks, pehz debla kahsahm, tagad gan jau buhs aishrauzis ui Minkni, Bairjas galwas pilseftah.

Italijs kehninsch un kehninene isgahjuscho nedel besshi Berlini un Potsdam, Wahzijas leisatu un leisareni apmeklet. Saitfme besshi loti firsniq un angstajone weesem ischahjole godi jo fsochi. Wifu to sche aprakst, manas peetrusti ruhmes, peeteel peemint, fo wifis loti labi isdeweess, un ta draudziba starp Wahziju un Italiju jau to tapusi wehl fahrla. Italijs ahrleetu ministeris Brins fawom fungam bija nahzis lihds un ar Wahzijas ahrleetu ministeri dauds ejot farnajees.

Austria. Awises loti dauds lasams pahri grahsa Herberta kahsahm Wihne, proti ta tafs tiluschos fawinetas, ta bruhtgans isskafitees, ta besshi besshi apgehrsta, kahdi augsti wifis peedalijusches u. t. j. pr.

Wifu to atfahst, naw eespehjams; tamdehl tilai ihst peeminaam, ta grahsa Herberts Bismarks, fawam jau ir 45 gadi, wehl ejot loti fahls wihs, un wifis dshwes bedrene, grehse Hojos, ir tilai 18 gadus weza, un ejot loti skafista dahma. Winas mahte dsmiusti Angleete, un winas tehs bagats Ungarijas muishneeks un augstmanis. Tehwam kahdu raschu rudenis atnesihs. Bik tagad war redset, tad wafaraja tibrumi, fawishchi ausas, isskafahs wifai spirti; tapat ari sahle un abolinisch no vahdejä leetus sipri fanehmuhschees augschana. Seemas labiba loti daschada. Weetahm ruds i opmeerinofchi, ja — pat loti labi, weekahm atkal wifai wahji. Kweeschi, zaur'zaurim nemot, wiedej; ari tem vahdejais leetus leekahs esam labi noderejies. — Aiswinu nedel Dobeles pagasta M. mahju kals, pahwes darba ne-usmanigi rihsdamees, zaur pascha wainn nokritis no gehweles un dabujis galwa deewsgan wahrigas bruhzes. Tagad tas ir gan jau atweseloejes. — Aurumuischahs pagasta skolas namu pahrbuhwojet, ari zaur ne-usmanib, peepeschi sagahsufoes kahda feena, zaur ko strahdeelu dshwibas gandris gahjuschos boja.

B. M.

Franzija. Dinamita breschmonim Rawaescholam, ta ne fen sinjahm, laimejess no bailigahs Parishes teesas isdabut patihkam spreediumu, kas ne-eedrofchinhajahs wifau us nahwi nosodit. Peenahkotees Monbrifonas teesai wifau teesat, tamdehl ka wifsch tur fawas pirmahs fleykawibas ejot isdarijis. Ari Monbrifonas teesas kungeem peetrushka duhshahs, un tamdehl tee teesas deenam nemas ne-eeradahs teesas namä. Tomeht leeta tak newareja ta palikt. Bija otrs terminisch janoleef. Pehz ilgas wilzinaschanahs nu ari isgahjuscha nedel pahwia otro reisu tilusi remta preeskha, un teesas kungeem nu wifis newaredami isbegt, fidim pulsot, gribot — negribot, fleykawa, kas fawu nosegumun nemas nenolehja, bija janoteesja us nahwi. Ta tad Monbrifonas teescheschi galu galu tak besshi duhshigaki par Parisneekem. Tagad nu tee laikam isllihihs us wifahm pusehm, jo Rawaeschola draugi draudejuschi, ta tos wifus usspershot gaifa. — Ta Schihdus aifahrt ir deewsgan wahriga leeta, to fahdus teesas spreediums Parisie atkal reis gojchi peerahdijis: Kahds redaktors, Drumonts wahrdä, fawu awise bija rakstis, ta Schihdu bagatneks Rotschihds tautas weetneku Burdo'u nopejzis, loi tas zaur awisehm islaishot tautas labas fawu pahri wifis weikala dorishanahm. Pahri to nu faklotes, Rotschihds Drumontu lika apfuhdset teesas preeskha. Teesa to noteefasjusi or wifleelako fodu, proti ar 6 mehnescheem zeetumä un kahdeem 800 rubleem naudas foda. Lai nu gan tahds fods deewsgan bahrys, tomeht Drumonts to jau buhlu pahzzeetis. Bet ar to nepeetisa. Teesa tam wehl usdewo, fcho spreediumu lift nodrukot tanis awises, kas wifis pahsi awise sinojumu pahri Rotschihds rihsdamees bija drukajuschos pakst. Kotrai awisej ejot brihw, par taha fludinajumu nemt 1000 franku leelu maksu. Scho spreediumu famanidami, nu 80 Schihdu laikrafsku pasteidahs nodrukot Drumonta rasku, un ta tad schim tagad par awisehu fludinajumeem buhs jasamaks 80 tuhst franku, t. i. ap 30 tuhst rublu, kas winam nemas naw eespehjams, jo wifsch naw bagats wihs.

## No eeksfhemehm.

### Widseme.

No Dselsawas. Vahdejä Maija nakti bija pee mums siipra falna; sirgeem wifis besshi as ledu apsaluschos. Bet pirmä Junija rihta, ta ap pulstien 7 em, krita retas pehrlas fneega. Itin jaiks, filts laizischi Maija mehnesi muhs reti ween apmekleja, — wairak wifis aufti, nemibligi wehji, un bija kahds aufti leetus. Mitrais, tauf gan ari auftais, laiki padara to labumu, ta fehja weenadi dihgt. — Sagli pahokluschi weel-wetahm drehbes no klehtim isnest. Ta kahdam grunteekam isnestas no klehtis wihslabahs drehbes. Pehz kahdam deenahm zits grunteekas atrod sagtahs drehbes fawu lihdam. — Nakti us 3. Juniju saglis celihdis M. mahju grunteekas E. fga klehti zaur jumtu un isnestis no turenes 3 kahsokus, ta kahdu 50 rublu wehrtibä, un mahjas kahpam pahri jaunu sahbatu. — Scho pahosar kahdu deen' ir G. mahju jaunkli (faimneel dehli); weens pot jau apprejees) dsefsschess kahdai pee schihs wifis peedrigai wahjpraktigai jaunawai pakal un tai mehja usbrukuschi negilweziga kahrti, fahlehuschi tai drehbes un wehl zitadi ap to gahnjusches un tai fahrti. — Leeta nemta ismelleschana. — f.

No Wiflas, Palzmores draudse. Tagad Wiflas dshimlungas, barons R., gipscha malschau fawu muishu eerihlos til leelisku, ta gipscha wifis nekla nebuhus truhlyms; jo tagad ar uhdens dshimlungahs til-ko pahpehja samalt preeskha pahrdoschahs. Tagad gipsa akmenu malschau un dsefsschau eerihlos ar twaika spehla palihdsbu. Tapat Wiflas muishu ari teek eerihkota jauna legelu fabrika, kur jau drihsa laikla taps keegeli pagatavoti. — M. B.

Wilandes muishneeku gimnassija 10. Junija tapusi fahgata. Schini deenam ari vahdejä 14 abiturienti tapusi fahgata atlai.

No Zehsim raskta „Balt. Wehstnesim“: Lai gan terminisch preeskha peeteikschahs us isstahdi nobeidsahs jau ar 1. Juniju, tad to mehr peeteikschahs wehl nemitejahs. Ruhpneezibas nodala gan laikam nebuhus til bagatigi apbalwota, ta vahdejä isstahde (2 gadus atpaka), turpretim lopu nodala buhs diwreis pahrala par to. Deewsgan plaschi eememtahs telvas preeskha lopu nodakas tila wehl eewehrojami paleelinatos, un tomeht jau pirms termina tafs bija til tahl eememtahs, ta wifis tahlaki peeteikumi bija ja-atraida. Ari Pehterburas semkopas beedriba (C.-Peterburprekoe собрание сельских хозяевъ) eewehrojusi scho isstahdi, pati no fewis pahfutidama 2 fudraba un 4 bronja medatus, kuri isdalami weenigi par labi kopteem un aufdeteem loopeem.

Walkas apgabala vahdejä laikla traiki funi parahdijusches, kuri sakoduschi wairak zitu fawu un lopu. — W. A.

### Kurseme.

\* Atvalinajumi. Jaunjelgawas-Ilustes meera-teescheschi fapulzes presidents Smirnows atvalinatis us trihs mehnescheem. — Kurseme wihje-gubernators, kol.-padomneeks Dunin-Barkowskis, Jelgawas dshwodamais muishneeku apriaka-preeskhaeels von Horneris un Leepojas pilseftahs ahrist, kol.-padomneeks Johansens, atvalinatis us 28 deenahm us ahrsemehm. — Kurseme wihje-gubernars waldes medizinalnodalas apteekneeks, magisteris Hertels, sinibu noluhsa atvalinatis us 3 mehnescheem us ahrsemehm. — Jelgawas posta-telgrafa kantors preeskhaeels, kol.-afektors Wolows, us weenam mehnesi atvalinatis us Kemeremh.

\* Osolmuhschahs Latveeschi dsefsschahas beedribas statuti no eeksfleetu ministra apfipratinati.

No Dobeles apgabala. (Gesuhtis). Muhsu semkopji ar ilgoshahs gaidija us leetu; jo faufais, wifis laiks, kahds lihds Junija fahkumam pastahweja, draudeja atkal ispositi wifau jaukahs zer-

bas. Winu wehleschanahs ari peepildijahs; jo vahdejä laikla allosch uslighst leetus, kas netik ween atspirdsina apfahstahs druwas, bet palihdeja ari nolawejuschamees fehjezem apkopt laukus. Schim brihscham wifau jau beiguschi feht wasaraju un gaide ar zetibu pilnahu fidim, kahdu raschu rudenis atnesihs. Bik tagad war redset, tad wafaraja tibrumi, fawishchi ausas, isskafahs wifai spirti; tapat ari sahle un ahbolinch no vahdejä leetus sipri fanehmuhschees augschana. Seemas labiba loti daschada. Weetahm ruds i opmeerinofchi, ja — pat loti labi, weekahm atkal wifai wahji. Kweeschi, zaur'zaurim nemot, wiedej; ari tem vahdejais leetus leekahs esam labi noderejies. — Aiswinu nedel Dobeles pagasta M. mahju kals, pahwes darba ne-usmanigi rihsdamees, zaur pascha wainn nokritis no gehweles un dabujis galwa deewsgan wahrigas bruhzes. Tagad tas ir gan jau atweseloejes. — Aurumuischahs pagasta skolas namu pahrbuhwojet, ari zaur ne-usmanib, peepeschi sagahsufoes kahda feena, zaur ko strahdeelu dshwibas gandris gahjuschos boja.

W.

No Grahwendales. No schi pagasta man tagad til pahri kahdu behdigu gadijumu wehstams, kas gan drusku nosebojies, bet tomeht pilnigi pateefs, un zik finams, vahrt to wehl neweenä latvisch laikrafsku nar wifsch. — Schi gada Leeldeenas festdeena jeb 4. Aprili scheijenes Tolu mahju ihpschneeku R. laulata draudse, us atku pehz uhdema eedama, atradusi tant peepeschi nahwi. Ta ari akla eekluwusi, nar viis issinams; jo tad pehz kahdas zetortdak' funderas mahjas kahpone ari pehz uhdema pec akas veegahju, ta eeraudsju fahmeezi us akas spana uskebruschos un groddes eekhruschos gulam, vahrt to nemas nebujis wifahri wehl flapja. Waj wina, akla trihstot, nositusees, jeb waj noflikusi, ubija tuklit idibinams. Melake bija pawesa seeveete, un wifau apraus laulatais draugs, behrni un behrnu behrni.

No Wezmuhschahs. Swehtdeen, 17. Maija, ap pusdeens laiku, iszehlaahs Schebu mahjas ugns-grehs. Ugns zeblahs no rijs un vahrgahs, vahrt tosa laika, itin ahtri us zitahm chlahm. Nodega wehl laidars, klehts un kahpone laikas. Palika istaba, fahmeele klehts un pirts. Ta ari ugns-grehs iszehlaahs ap basnigas laiku, tad ari nebija, kas buhlu warejus ko glahbt. Sadega wifis, kas minetahs chlaks atrodahs. Deewa schehlaahs wehl, ta lopi nebija fahdishi laikara. Saimneekam fadeguschi — lini, labiba, gata, vahris telu, vrejshch pahrdoschahs dsefndinati, sirga oisjubgi un wifis eedshah. Paldeens Deewam, ta wehl lauku fahkla palika klehti, no ugns neapritha. Nu bija tadshu, ar ko lauku apfahrt. Ari zitem mahju eedshahwotajeem gandris wifis fahdiss. Ta ugns zebhu fahdisees, nam finams, bet gan domajams, ta scheitan buhs atkal mihiu pihpite wainiga, kas jau daschuhu reis bijusi ugns breschahm par zehloni. Ta dsefndi, chlaks besshi gahjuschos apdrofchinas Wezmuhschahs fahstarpiagä ugns-apdrofchinaschahs beedribä. Grunts eesfahkums minetahs beedribai, jo no jauna gada jau trehschahs ugns-grehs. — Orlis pehz tam nodega Puku fahmeeleam itin wega istaba un Walles Stjeneekam fahmeeleam leijas chbergis. Ne eenam, ne otka weetla nar issinams, ta ugns zebhu fahdisees. Chlaks besshi gahjuschos gan abeem apdrofchinas. — Tapat schini deenahs nosagts Pehtermuischahs Ausini-Lapu fahmeeleam leels audello gabals, wairak nela fahrti olehki garsh.

\* No Jaunjelgawas aprinka. 16. Aprili atradu us Dignajas meschafarga „Duzara“ staka behnina pahrdoschahs fahmeeleam leijas chbergis. Ne eenam, ne otka weetla nar issinams, ta ugns zebhu fahdisees. Chlaks besshi gahjuschos gan abeem apdrofchinas. — Tapat schini deenahs nosagts Pehtermuischahs Ausini-Lapu fahmeeleam leels audello gabals, wairak nela fahrti pagatavoti. — Nakti us 31. Maiju us Segez Sedu mahju wehja fahdaham, zaur durjuvus uslauschanu, issagti daschi miltu un nemalas labibas maihi, ap 31 rubli wehrtibä. — Nakti us 2. Juniju nodega Walles Reisjum. Zehlonis now schim brihscham finams. Ugns ap pahsu pušnaki iszehlaahs, kur rehshahwotaji wifis zetah megsa dufusjuschi, ta ari, p







